



Early Journal Content on JSTOR, Free to Anyone in the World

This article is one of nearly 500,000 scholarly works digitized and made freely available to everyone in the world by JSTOR.

Known as the Early Journal Content, this set of works include research articles, news, letters, and other writings published in more than 200 of the oldest leading academic journals. The works date from the mid-seventeenth to the early twentieth centuries.

We encourage people to read and share the Early Journal Content openly and to tell others that this resource exists. People may post this content online or redistribute in any way for non-commercial purposes.

Read more about Early Journal Content at <http://about.jstor.org/participate-jstor/individuals/early-journal-content>.

JSTOR is a digital library of academic journals, books, and primary source objects. JSTOR helps people discover, use, and build upon a wide range of content through a powerful research and teaching platform, and preserves this content for future generations. JSTOR is part of ITHAKA, a not-for-profit organization that also includes Ithaka S+R and Portico. For more information about JSTOR, please contact support@jstor.org.

Mytho-etymologica.

1. Namen von Amazonen, und eigennamen mit δάιος,
δῆιος, δαίς.

Sicherlich würde kein Grieche, ernstlich darüber befragt, zugegeben haben, daß man von den Amazonen, oder diesen skythenmüttern, *Σκυθόμητρες* bei Tzetzes, glaube, sie sprächen griechisch. Gleichwohl dichtet diesem weibervolke, nach Her. IV, 110 bei den skythen *Οιόρπαται* „männertöchter“ geheissen, welches in seinem, bei den Griechen gebrauchten, allein vielleicht doch ungrischen namen *Αυαζόνες* „die brustlosen“ heissen soll, mindestens die spätere zeit rein griechische eigennamen, namentlich bei Quintus Smyrnäus und Tzetzes, in menge an. Also mit gleicher unbefangenheit, als wenn unter den söhnen des Aigyptos, welche mit den Danaiden*) vermählt werden, beim Apollodor sich kein einziger findet mit ägyptischem namen, den Busiris ausgenommen; s. d. zeitschr.

*) Ihre zahl 50 habe ich früher als runde zahl von regentagen genommen für das jahr in Griechenland. Es wäre indeß auch möglich, man habe auf die 50 wochen des mondjahres (wie denn das solare 52 zählt) je eine Danaide gerechnet. Vgl. Osterwald, Hermes-Odyseus s. 92. 97, wo er in der runden zahl 50 mehrfach andeutung von wochen vermuthet. Derselbe bespricht auch s. 133 die heerden des Odyseus Od. XIV, 13—17. 100 ff. und sucht in den zahlen, worein sie zerfallen, eine symbolik für die zeitabschnitte des jahres. 6 wintermonate seien gemeint in den 6 großen heerdencomplexen. Die 12 einzelnen heerden in jedem gölten gleich = den 12 monaten; durch die 50 säue werde die runde wochen- und durch die 360 eber die runde zahl des jahres vertreten. — Die vermählung der Danaiden aber mit eben so vielen söhnen des Aigyptos, sei es nun als südlandes, woher die hauptregenwinde kamen, oder als Niles — des größten unter den strömen, welche das ältere Griechenland kannte — und die ausdünstungen aller wasseransammlungen auf der erde wurden selbst als wolkenbildend gedacht, — sowie ihr blutiges ende, welches in dem tode der freier besteht, findet seine erklärungs wohl in dem umstande, daß die wolken, sobald sie ihr befruchtendes naß (gleichsam das semen virile) entlassen haben, eben an dem regen, und durch ihn (das sind aber ihre bräute, die Danaiden), umkommen. Ja auch: Pereunt imbreis, ubi eos pater Aether [Jupiter, *Ζεὺς Ἰεὺς*] In gremium Terræ præcipitavit: At nitidae surgunt fruges cet. Lucr. I, 251. Das durchlöcherne faß der Danaiden (ich übersetze diesen ausdruck aber fast noch lieber durchströmerinnen, als starkströmerinnen, *δα-* statt *διὰ* mit *ράω*, äol. *ραῶω*, skr. *snu*), ist die durstige erde. Vgl. III. supplementbd. der jahrb. f. class. phil. s. 330.

VII, 110. Dafs sich unter den götter- und sonstigen mythischen namen vergleichsweise nur eine geringe ausbeute von vollkommen sicher ausländischem gepräge finden will, giebt einen wichtigen grund ab gegen Creuzer, wenn er die griechischen götter und sonstige mythische personen zu einem grofsen theile vom auslande eingeführt betrachtet! Es ist nur eine schlechte ausrede, wenn er dies argument II, 288 damit zu entkräften sucht, dafs der Griechen solche namen, wo nicht übersetzt, doch in griechische umgesetzt habe. — So heifst von ihrer die männer beschämenden tapferkeit eine der Amazonen: *Ἀντιάνειρα* (die manngleiche). Andere: *Ἀντιάνδρη*; *Ἀνδρῶ* (die mannhafte); *Ἐνάνδρη* (so tüchtig wie ein mann), was begreiflicher weise ja nicht poss. (einen guten mann besitzend) zu verstehen ist. — Ferner als reiterinnen: *Ἴππώ*. *Ἀλκίππη* (mit starken rossen versehen); sonst auch — aus sehr erklärlichem grunde — tochter des (rosse für sein handwerk gebrauchenden) Ares und der Agraulos (draussen auf dem felde — der rofshütung wegen — zubringend). *Ἴππολίτη*, auch tochter des kriegsgottes Ares (dies sich selbst erklärend) und königin der Amazonen; unstreitig mit, wo nicht allein, aus dem grunde so geheifsen, weil eine andere Amazone *Ἀντιόπη* (öfters, wie es scheint, ein auf die mondgöttin sich beziehender name s. d. zeitschr. VI, 268), gemalin des Theseus und mutter des Hippolytus gewesen sein soll. Plut. Thes. 26. Ov. Her. IV, 2. Etwa: „die rosse ab- (weil zuvor an-) schirrend“, oder der abend, als parallele zu *βουλυτός*? siehe d. zeitschr. VIII, 111; Preller II, 59; vergl. 162. 199, wonach diese kriegerischen frauen als umgebung der mondgöttin auf wilden rossen einherstürmen. — Sodann von der waffenführung: *Τοξοφόνη* (mit dem bogen erlegend, d. h. zum liegen bringend), *Τοξοάνασσα* (bogenfürstin). *Φαρέτη* (köcher). *Γωρυτόσσα* (reich an bogenbehältern). *Ἴοξεία* die pfeilscharfe. *Οιστροφή* etwa statt *οιστροστρ.*, und daher: pfeillenkend? Vgl. *οἰστόφορος*, *οἰστοῦχος*. *Χαλκῶρ* mit dem erzschwerte. *Θωρήχη* (loricata), wie die mannsnamen *Θώραξ*, *Θωρακίδης*, *Γώρυτο*.

Κνημῖς beinschiene. *Ἀσπιδοχάρμη* mit dem schilde in die schlacht (*χάρμη*) gehend, gleich den mannsnamen *Εὐρουσάκης*, *Μεγαλοσάκης* (mit breitem, großem schilde), *Ἐριασπίδας*, ahd. *Withelm* (mit weitem helme). *Ἐρυνλόφη* mit breitem helmbusch. — *Ὀτρύρη* königin der Amazonen. Ap. Rh. II, 387, von *ὀτρύρός* schnell, flink, rührig. — *Πολέμοισα* die streiterin. *Κλονίη* die sich im schlachtgewühl tummelnde. *Ἀνδροδάϊξα* (männerdurchbohrend). Die bildung ähnlich wie von *Λάμαξις*, Lesbierin, Agath. 84 (Anth. VII, 614), welches letztere, da die weiber von Lesbos in betreff der züchtigkeit (vgl. *λεσβιάζειν*) nicht in bestem rufe standen, leicht einen sinn haben könnte, der besser verhüllt bleibt. Eigentlich wohl hinten mit einem nom. abstr. (vergl. *ἀπόμαξις* und *μάσσω*) — wie *Ἐπίτευξις* (das erreichen, gelingen; schwerlich im sinne von: unterredung, wie *Λαλάγη*, Lalage „geschwätz“, nämlich verliebtes; liebesgeköse als das umgekehrte von einer anderen Hetäre *Σιγή*), *Ἐλπίς* u. s. w. Also wahrscheinlich: tüchtige knetung bewirkend, vielleicht aber mit scherzhaftem anklange an *Ἀμάμαχος* (sehr streitbar). *Ἀηριμάχεια*, *Ἀηριόνη*, in der schlacht, *δῆρις*, kämpfend.

Ἀηιλύκη, vulg. *Δουλύκη* Schol. Ap. Rh. II, 778; d. i. wohl weniger eine „furchtbare“ — als „gegen feinde — *δῆρις* — eine wölfin“ (lupa, obschon diese sonst *λύκαινα*), indem man sich das ganze wort als motion eines mannsnamen auf *-λύκος* dachte. Vergl. *Οἰολύκη* Amazone, von *Οἰόλυκος* (ganz, nur wolf?). Auch *Ἀηιλέων*, was, wo nicht = *Ἀηιολέων*, *οντος*, allenfalls, wogegen indeß die kürze des ersten vokals von *δαῖς* streitet: „in der schlacht, *ἐν δαῖ*, ein löwe“. Sonst nach analogie von *Γοργολέων*, Spartaner (furchtbarer löwe), einen „feindlichen (furchtbaren) löwen“ bezeichnend. Deïleon, Argonaut hat nebst *Αἰτύλυκος* „ganz wolf“ den vorn anklingenden *Ἀητιάχος* Ap. Rh. II, 955 zum vater, wovon *Ἀατιάχος*, im fall dessen α lang, nur mundartlich verschieden sein kann. Es scheint so, als könne in einigen derartig beginnender composita *δαῖος* (ᾱ) und *δῆριος* (feindlich), dessen η freilich nicht bloß

Moschus IV, 109, den Schneider anführt, sondern schon Homer Il. ε, 347 am schlufs des hexameters: *δήιον πῦρ* kurz gebraucht, auch unter ergänzung von *ἄνδρες* (vergl. das gegenstück *φίλος, ξένος*), subst. für feinde genommen werden. Also *Δητίμαχος*: mit feinden — wo nicht, wie *Δεινόμαχος*, furchtbar — kämpfend. *Δητφονος*, furchtbar mordend oder feindemordend, wie *Δηϊφόντης* entweder Karmadharaya: furchtbarer mörder, oder als abhängigkeitscomp. und das erste glied genitivisch: *hostium occisor*. *Δητφοβος* feinden furcht, *φόβος*, einflößend, oder: ingentem terrorem injiciens. *Δηϊδάμεια* feinde bezwingend. *Δηϊκράτης*, doch wohl, wie *Δεινοκράτης* von furchtbarer gewalt, macht, *κράτος*. *Δηϊνόμεη*, feinden (oder: in furchtbarer weise) gesetzte vorschreibend? *Δαίλοχος, Δηίλοχος* richtiger wohl: furchtbare schaaren befehlend, als wer einen furchtbaren (oder: feinden? einen) hinterhalt legt. Vgl. *Δεινόλοχος, Θρασύλοχος*; aber *Θερσίλοχος*, confusus turmis suis, kaum insidiis, quas struxerat. *Δηίοχος*, die feinde (im zaum) haltend, cohibens (auch von habeo). Dagegen *Δηίχος*, meine ich, nicht contrahirt, wie von *Μήτιχος* behauptet wird et.forsch. I, 234, sondern mit deminutivendung, ähnlich wie *Δαίσχος* von *Δηίος*. Auch z. b. *Δεινίχα* Paus. III, 10. 3. Hingegen *Δαδοῦχος* fackelhalter. — *Δηίων* doch wohl wie *Δείνων*. — *Δηϊπυλος, η* wahrscheinlich „den feinden (schützende) thore entgegenstellend“. Vgl. *Εὐρυπύλη* (auch *Εὐρύπυλος*) breitthorig, wie *Ύψιπύλη* (hochpfortig), *Εὐπυλίδας*, und althochdeutsch ziemlich entsprechend Widpurc f., wie der Deutsche eine menge, nunmehr freilich meist verschollene weibliche personennamen hinten mit burg (arx) besaß, unstreitig weil für frauen sich ganz vorzüglich das ruhigere walten daheim in der burg und deren trauter geborgenheit (daher ja das wort) geziemt. *Δηίπυρος* Il. IX, 83 und öfter, mit kurzem *v*, wie *τὰ πυρά* u. s. w. es erheischen. Also wahrscheinlich ungefähr s. v. a. über die feinde verzehrendes feuer (*δήιον πῦρ* *) bringend. Wahrschein-

*) Etwa *Δηϊάφειρα* in d. zeitschr. VI, 345 daher, weil sie durch das

lich bezeichnet *δαίος* (von *δαίω*, *δαίω*) etymologisch in wahrheit eigentlich und bildlich (vgl. deutsch Hildebrand, in der schlacht das gleichsam die menschen hinweg-brennende schwert führend): sengend und brennend. Daher auch *δαίς* brand, brennende fackel, und sodann als kriegsfackel auch poetisch: „krieg, schlacht, was Homer sonst *μάχη καυστήρα* nennt“ (Schneider wtb.). *Δαίφρων*, sohn des Aegyptus könnte leicht möglich ebenso gut: kriegerisch gesinnt (oder etwa, wenn der dativ *ἐν δαί* strenger zu nehmen: in der schlacht seine besonnenheit nicht verlierend) bedeuten, als, gleich dem *δαίφρων Ὀδυσσεύς*, von anderem etymon: einsichtsvoll. *Δαϊκλῆς* über feinde (oder in der schlacht? vgl. *Μενεδαῖος* sp.) ruhm erwerbend. *Δαϊμένης*, sohn des Tisamenos (sich zu rächen pflegend) Paus. VII, 6. 2 vielleicht wirklich „feindlichen sinnes“, vgl. *Δεινομένης*, und nicht: „in der schlacht kräftiges ausharren, μένος, zeigend“, — *Δαίφαντος* erklärte sich gut: „im kampf (oder: gegen feinde) sich (ruhmvoll) zeigend, bemerklich machend“ und *Δαϊφάνης* (Pape wohl aus versehen *Δαϊφάντης*) Paus. X, 18 nach dem muster von *Ἀριστοφάνης* (vgl. *ἀγαθοφάνης* gut erscheinend) u. s. w. — *Δηϊχώων*, d. i. hostem (ab hoste) cavens, also z. b. vor feindlichem überfall sich hütend, in acht nehmend. Dagegen *Κόων* Antenors sohn, wie nach einigen auch *Λαοχώων*, fem. *Λαοχώσα* (gemäß dem, im gen. *Λαοχοῶντος* gegebenen thema, indem das in *Λαοχόοντος* vielmehr -ουσα verlangt hätte), *Δημοχώων*, d. i. populo cavens, consulens. Vgl. Ebel in d. zeitschr. IV, 185 mit mir V, 191 und G. Curtius gr. etym. I. no. 64. Etwa so nach seinem amte geheissen, in sofern ihm die priesterliche sorge für das volk oblag. Vgl. in diesem betracht *Θυοσκόος*, *πυρκόος*, *πυριχόοι* (im feuer schauend und daraus wahrsagend, von den Delphiern gebraucht, also ähnlichen sinnes als der schlufs in haruspex), was man nicht mit *πυρίκας* (mit feuer,

nessusgewand über ihren mann die brennendste qual (etwa auf den sonnenhelden bezüglich, übermäßige sonnengluth auch über die menschen, *ἄνθρωπος*?) brachte?

πυρ als dativ, brennend) aus ganz anderer wurzel vermengen darf. *Ἰπποκόων* (-κῶν), *ωντος*, rosse fürsorglich pflegend. *Εὐρονκόων* gleichsam late (weithin) providens, wie late rex = *Εὐρουάναξ*, *Εὐρουμέδων*, ahd. Widald, d. i. weithin waltend.

Es giebt noch eine reihe von namen auf -*δαῖος* im griechischen, welche, irre ich nicht, bis jetzt vergeblich auf eine sichere erklärung warteten. *Ἀδαῖος* (mehrere aus Makedonien) und *Ἀδδαῖος* ist mir unklar, da sie kaum mit dem athroistischen *ἀ-* versehen sein möchten. Auch wohl nicht zu *ἄδδην* et.forsch. I, 220 ausg. 2. Hingegen *Ἀριδαῖος* Makedonier; *Εὐδαιος* Suid.; *Θρασυδαῖος*, ion. *Θρασυδήϊος*, worin mich freilich das *η* wunder nimmt, Thesalier; Thebaner; Eleer; *Κλεόδαῖος* s. Heyne Obs. Apoll. p. 205 sq.; *Μενεδαῖος* (Mss. *Μενέδατος*) Spartaner Thuc. III, 100. 109 erklären sich leicht, wenn man darin *δαῖς* schlacht, mit adjectivendung von der kürzeren form *ἐν δαῖ*, suchen darf. Sie würden der reihe nach bedeuten: tüchtig in der schlacht (vgl. *Ἀριμαχος*, *Εὐμαχος* und etwa *Δατμαχος*); muthig; *Θρασύμαχος*; ruhm aus dem kampf davon tragend, *Κλεόμαχος*, *Κλεοπτόλεμος*; endlich: ausharrend im kampf, *Μενέμαχος*, *Μενεπτόλεμος*. *Θρασυδήϊος* würde sich vielleicht als zusammensetzung zweier adj. *Θρασύς* und *δήϊος* (vgl. *ὀξύμωρος*) rechtfertigen lassen; und *Μενεδαῖος* widerstrebte nicht gerade dem sinne von: erwartend (muthig) die feinde. Deshalb wage ich noch nicht deutung auch der übrigen aus *δαῖος* durch contr. mit entschiedenheit auszuschließen. Möglich übrigens, daß Chirons tochter und des Pelens mutter *Ἐνδηῖς*, dor. *Ἐνδᾶῖς* gleichsam prophetisch auf ihres enkels Achilleus, eines schülers vom Chiron, ruhmvolles gebahren in hostibus (kaum — wenigstens der quantität zuwider — „im feuer der schlacht“, *ἐν δαῖ*) hinweisen soll. Was aber *Ἐθοδαῖα*, tochter der Niobe, Apollod. III, 5. 6? schlachtengewohnt, wie etwa unserer Hedwig, d. i. in schlachten kämpfend?

Anderer Art sind *Πολεμαρχίδαῖος*, *Εὐκλειδ[ι]αῖος*, *Κλειων[ι]δ[ι]αῖος*, *Ἀ[ρ] oder ι[?]νιαδαῖος*, *[Η]ρακλειδαῖος* Keil

Inscr. Thessal. p. 13 sq. Sie haben nämlich vielmehr patronymie geltung, indem sich darin das gewöhnliche patron. -ιδας, -ιδης (thema ἰδα) mit dem bei den Böotern üblichen suffixe -ιος von gleicher geltung durch contraction vereint hat.

Außerdem noch folgende namen von Amazonen: *Θερμώδοσσα* als motion (-οσσα aus οντ-ια) vom flusse *Θερμῶδων*, οντος, mit der daran in Pontus gelegenen stadt *Θερμίσκυρα* als sitz der Amazonen. Also dieser fluß gewissermaßen zu einem weibe verpersönlicht. — *Πενθεσίλα*, tochter (wie äußerst natürlich) des Ares und einer andern Amazonenkönigin *Ὀρχήρη* (s. oben). Entweder vorn mit einem dat. plur. von *πένθος*, wie *Πενθεσιχύνη* (in den tiefen, *πένθος*, wogend; vergl. auch Curtius in d. zeitschr. II, 156) tochter des Poseidon und der Amphitrite, Apoll. III, 15. 4 vgl. Schneider v. *κλύδων* nach Strabo I, 142; — oder mit einem nom. abstr. im sinne von *πείσις* (πάθος) von *πενθίω* mit ε statt η vor -σι etym.forsch. I, 239 (2). Mit dem zweiten gliede sind wir meines erachtens noch üblicher daran. Soll es heißen: betrübend (die besieigten) durch *λεία*, beute (vergl. Curtius gr. etym. no. 536) d. h. wegnahme der spolien? Oder: betrübend (wo nicht: mit betrübniß erfüllend) die völker (männer)? Sprachlich, so scheint es, ist beides möglich, wenn auch vielleicht letzteres der sprachgewohnheit angemessener. Vergl. ähnliche schwierigkeit bei *Λεάνδρος*, poet. *Λεϊανδρος*, *Λεάνειρα* (captans viros?) in d. zeitschr. VII, 329. Im zweiten falle von *λεώς*, *λαός*, und zwar (mindestens liegt solche vermuthung nahe) mit der form *Λε-* in namen, deren zweites glied mit α beginnt, um einer unangenehmen wiederholung desselben breiten vokales zu entgehen. Der diphthong *ει* entweder derartig, daß jota dem ableitungssuffixe (-ιο) zufällt, vgl. *Λαῖος* wie Publius (populus), oder an stelle des ursprünglichen diphthongen *αν* in *λαός* (vergl. z. b. die var. *Λαύδαχον* Apoll. Vol. I, 362 ed. Heyne statt *Λάβδαχον*, sowie Leodacus statt Leodocus, vater des Oileus Hyg. f. 14) getreten. *Λεώδης* statt *λεώδης* (vgl. auch vulgaris:

vulgus); *Λεάδης* wie *Δημάδης*, sohn des *Δημέας*; *Λάων* und *Λεωνίδας*, ion. *Λεωνίδης* (nicht etwa, so geneigt wir sein möchten dies aus der geschichte zu schließen Patron. von *Λέων*, *οντος*, löwe, im welchen falle darin *οντ*, vergl. *Λεοντίσκος*, *Λεόντιχος* u. s. w. enthalten sein müßte). *Λέανδρος*, *Λεανδρίας* = ahd. Foleman (Volkmann) Förstem. namenb. I, 443. *Λεάρχος* wie *Λάμαρχος*, *Δήμαρχος*, *Ἀρχέλαος*, im volke der erste (princeps). Uebrigens waren *δήμαρχοι* verwalter in den verschiedenen Demen. *Λεαγόρη* in d. zeitschr. VII, 329 deute ich jetzt lieber: volksversammlung und gleichsam musterung über die zahlreiche bevölkerung des meeres abhaltend. *Λεώκριτος* neben *Λεώκριτος*; *Λεωκύδης*, *Δημοκύδης*; *Λεωφάνης*, *Δημοφάνης* (im volke erlesen, ruhm erlangend, sich auszeichnend) u. s. w. Also mit ähnlichen lautveränderungen als in *κρειοδόκος*, *κρηιδόκος*; *κρειοφάγος*, *κρηεφάγος* ion. statt *κρεωφάγος*, *κρεοφάγος*. — *Λεάγρος* scheint doch wirklich fast: auf beute jagd machend, wie ich *Μελέαγρος* auch: dem die jagd (*ἄγρα*) am herzen liegt (*μέλει*) erkläre. Ferner müßte das *α* in *Λεαμύδης* auf einer tyrrenischen münze Mion. II, 39 etwa dorisch für *ω* stehen. Dann könnte man bei einem, der sorge (*μῆδος*) um das volk (*λεώς*) trägt; vgl. *Ἀνδρομήδης*, stehen bleiben, während man sonst auch hier zur beute (um beutemachen besorgt) seine zuflucht nehmen müßte. — Auch wäre in betreff des *Λεάρχος*, bruder des Melikertes, den sein vater Athamas an die Mauer schleudert und dadurch tödtet (s. d. zeitschr. VII, 107), noch die frage offen zu halten, ob der name nicht im gegensatz der handeltreibenden Phöniken (vertreten durch Melikertes) etwa einen, im seeraub (*λεία*) sich auszeichnenden (*ἄρχειν*) piraten vorstellen solle, welcher von rechtswegen sein böses geschick verdiente. Oder wäre unter dem namen „volksherrscher“ gleichsam nur das ungeschickte volk der „landratten“ gemeint gegenüber dem seekundigsten volke der alten welt? — *Λατωρεία* eine Amazone, nach welcher angeblich ein flecken bei Ephesus benannt war, Ath. I, 31, e; mithin wohl eigentlich erst aus dem ortsnamen.

Beim Justin II, 4 finden sich noch einige namen mehr, wie z. b. *Θάλληστρις* (von *θαλέω* oder *θηλέω*, und etwa die blühende oder von kraft strotzende, als nom. ag.?). Auch er kramt das geschichtchen vom abschneiden der rechten brust (*μαζός*) aus, was nur durch falsche etymologie dem namen ausgepreßt scheint vgl. et.forsch. II, 261. Bergmann, *Les Amazones dans l'Histoire et dans la Fable* (Colmar) p. 7 setzt die Amazonen, welche er ursprünglich für priesterinnen der jungfräulichen Artemis (vgl.

eller II, 199) und anderer göttinnen von ähnlichem mythischen werthe von Asien aus über Europa und Afrika verbreitet und erst nachmals in ein besonderes weiber-volk umgedeutet hält, auch mit der indischen „göttin der fruchtbarkeit Bhavâni“ (eig. gemalin des Çiwa als Bhava, vgl. *Indrâni*) in sofern in verbindung, als diese *Maitresse de la vache* ou *Bouvière* était aussi elle-même figurée avec des mamelles rebondies et turgescences d'où jaillissaient avec abondance deux rayons de lait. (Voy. les planches de l'ouvrage de M. Guigniaut: *Les Religions de l'Antiq.*). Das ist entweder von der erde als skr. *viçvambharâ* (alles ernährend) oder *παμμήτωρ* H. H. in Tellurem erklärlich, wie anderseits aber auch vom himmel, wenn er die erde mit befruchtendem regen tränkt s. d. zeitschr. IV, 425. Indem skr. *pay-as* n. als trinkbares (gleichér wurzel mit *πο-τόν*, was getrunken wird) sowohl milch als wasser bezeichnet: darf man sich auch nicht wundern, wenn *payo-dhara* (als behälter davon, aus *dhar*, halten) gleichmäßig ein ausdruck ist für die weibliche brust und wolke (überdem für zuckerrohr, kokosnuß und andere pflanzen). Auch heißt die wolke unter anderem *nabho-duh* von *nabhas* (*νέφος*) himmel u. s. w., und *duh* melken. Eigentlich wohl: zur regenzeit; was auch *nabhas*, gleichsam gemolken. Sonst denkt man sich die regenströme auch als von einem himmlischen Ganges (*nabho-sarit*, *nabhonadi* himmelsstrom) ausgehend. Dies giebt aber herrn Bergmann kein recht, *μαζός*, dor. *μασδός*, auch *μαστός*, *μασθός*, s. et.forsch. I, 763, ja unser warze (brust-

warze), holl. wrat u. s. w., indem in ihm r als aus s entstanden angenommen wird, auf eine comp. von payas mit dhâ (τιθημι) — vgl. payo-dhi Ocean — zurückzuführen. Ich sehe davon ab, daß sich im sanskrit das neutralsuffix -as vor dh, auch d (z. b. payo-da, wolke, eigentlich wassergehend), zu ô verwandeln muß. Aber unmöglich hätte sich payas zu griech. *μας* umgesetzt. Also *μ* statt *π*, eine veränderung, die stets mit großem mißtrauen zu betrachten ist und nicht leichtfertig gutgeheißen werden darf. Ohnedies muß ich auf die ächte sippchaft des griech. wortes verweisen, welche von mir in d. zeitschr. VI, 103 zusammengestellt ist. Damit fällt nun aber auch die weitere fiction als seien die *Ἀμαζόνες*: mamelues, aus skr. sa-(mit), payas (milch) und dhana (schatz), wenigstens von seiten der anknüpfung an das sanskrit, als unanwendbar zusammen. Höchstens ließe sich hören, es bezeichne: mit brüsten versehen, statt, wie man sonst wollte, ohne brüste a. a. o. s. 25. D. h. lediglich innerhalb der griechischen sprache und nicht, wie Bergmann will, als *dēvadāsi*, d. h. tempeldienerinnen der indischen Kālī (Bhavāni Kālī, von ihm mit Artemis gleichgestellt), welche als göttin des todes und aus hafs gegen alle erzeugung das männliche geschlecht aus ihrem dienste entfernt halte. Ich übergehe die weitem folgerungen, wonach z. b. Amatae als name der vestalinnen. (weil geliebte — der Vesta, wie die nonnen auch „bräute Christi“?), und deshalb auch eine Amata als gattin des Latīnus durch umdeutung gleichfalls aus Amazonas entstanden sein sollen. Auch wollen wir uns einer ausführlichen beurtheilung der deutungen des sonst mancherlei interessanten stoff bietenden schriftchens enthalten, wodurch der sinn mehrerer einschlägiger namen sollte enträthselt werden. Sie erweisen sich gar kühn und mit der sprache fast immer zu wenig in einklang, um von vielen auf beistimmung rechnen zu dürfen. Es mögen ein paar zur probe genügen. *Ολόπρᾶται* erklärt Bergmann aus indogermanischen mitteln. Nämlich skr. *vīra* (heros), lett. *wihrs*, goth. *vair* (vir) u. s. w. (s. etymol.forsch. I, 120

ausg. 1) und zwar dem sinne, allein den lauten nicht sehr zusagend, skr. *bādhā* (A. killer, a slaughter). Lettisch *baddiht* stoßen, stechen, woher z. b. *baddulis*, poln. *badliwy*, stößig, was er auch hinzubringt = lith. *badyti*, poln. *bodę* stechen, z. b. mit den sporen, mit den hörnern stoßen, paßt, als dem lat. *fodere* entsprechend, augenscheinlich gar nicht, sondern dann viel eher noch lat. *batuere*, woher franz. *battre* u. s. w. Es muß aber vor der hand auch noch tatar. er, z. b. türk. *ğ*, sowie armen. *aer* (mann) im auge behalten werden. *Thalestris* Just. XLII, 3; Curt. VI, 19 wird p. 27 aller unverträglichkeit der lautverhältnisse zum trotz (goth. *th* und ahd. *f* z. b. in *thliuhan*, fliehen, liegt schon ganz anders) als eine frau der *παλαιστρα* erklärt, und *Minithyia*, auch Amazonenkönigin, soll *petite-tempête* bedeuten, wie p. 9 *Eileithyia*: orage des entrailles, douleur de l'enfantement, unter vergl. von lat. *ilia*, griech. *εἰλέος*, was ja aber das miserere, *ileus* *volvulus* (von *εἰλέω*). Die bildung (s. beitr. I, 291) einer form wie *Ὠρείθυια* höchstens äußerlich angepaßt, nicht entfernt aber dieselbe. Ihr name: „bergstürmerin“ (vergl. *ὄρειμανής* die berge durchrasend; daher *Αἰώρης, ους*, sohn des Aeolus, von *διά* und *ἄρος* Parthen. 2.) erklärt sich von dieser tochter des Erechtheus (vom wogenschlag? s. sp.) leicht, weil sie vom nordsturm Boreas entführt ward. Allein auch von der Nereide Il. XVIII, 48 (und danach als name eines athenischen schiffes) gebraucht hat er nichts unnatürliches, sei es nun, weil man sich das meer als von winden, die in bergen entstanden, aufregt, oder als selbst zu wogenbergen erhoben, dabei zum benennungsgrunde machen will. Z. b. *Quanti montes volvuntur aquarum!* Ov. Trist. I, 1. 2. 19. Oder M. XV, 509: *Cumulus aquarum, in montis speciem curvari* (vgl. *κύματα κυρά*) visus. Die vokalverlängerung, wie *πᾶλιν* und sogar *πᾶλιν*. *Καλλιθύια* (pulchritudine superbiens). *Ὀνίς* (Artemis), wenn zu *ὄπις* (rache), natürlich von der lat. *Ops* (überfluß) nach etymon und begriff grundverschieden. *Περσέφονη* und *Περσέφαττα* (bloß attisch statt *Περσέφασσα*)

ist gewiß nicht stiertödterin aus skr. vr̥sha mit -han oder -badh, tödten.

Bergmann läugnet, daß die Amazonen skythischer abkunft gewesen. Ihre namen, welche doch nach der gangbaren meinung skythisch sein sollten, haben freilich, sahen wir, wenig oder nichts barbarisches an sich.

Pott.
